CONTENTS OF VOL. XXXVII.

Literary Department, *G. F. Greene, R. C. Hallock, Editors*, for first four numbers; *R. C. Hallock, E. D. Warfield*, for remaining five.

		PAGE.
"Adam Bede,"	*A. P. Carman*, '83.	337
Alkestis, The	*E. D. Warfield*, '82.	202
Amelia Sedley,	*F. C. Woods*, '83.	392
"As a Watch in the Night," (Poetry,)	*R. C. Hallock*, '82.	351
"Atalanta in Calydon,"	*R. C. Hallock*, '82.	13
Attitude of the Progress Party in Germany, The	*T. Potter*, '82.	405
Bedford Gaol, The	*W. M. Paden*, '80.	6
Berdrand,	*R. C. Hallock*, '82.	18
Booth's Conception of Richard Third,	*J. Chetwood, Jr.*, '82.	157
Carlyle's "Heroes and Hero Worship,"	*W. B. Sherwood*, '82.	56
Cathedral Builders and Cathedrals,	*G. L. Day*, '82.	118
Catullus,	*G. L. Day*, '82.	258
College Rhetoric and Oratory,	*J. A. Hodge, Jr.*, '83.	356
Decline of American Commerce, The	*F. C. Roberts*, '83.	346
Development Theory in Literature, The	*G. L. Day*, '82.	214
Dr. J. G. Holland,	*T. R. Paden*, '83.	165
Elizabeth Barrett Browning, (Prize Essay,)	*R. C. Hallock*, '82,	193
English Ode, The	*E. D. Warfield*, '82.	394
Erinna,	*E. M. Royle*, '83.	69
"George Eliot", (Poetry,)	*R. C. Hallock*, '82.	8
Goethe's Influence Upon Our Century,	*G. L. Day*, '82.	401
Guinevere,	*S. M. Davis*, '83.	344
Hamlet, the Doubter,	*W. W. Scudder, Jr.*, '82.	1
Honest Italian Laborer, The	*Anon.*	152
How Father Francisco was Tempted of the Devil,	*W. G. Sutphen*, '82.	255
Jeanie Deans,	*W. K. Shelby*, '83.	210
"La Saisiaz,"	*E. D. Warfield*, '82.	162
Latter-day Singer, A	*R. C. Hallock*, '82,	114
Leatherstocking, The	*A. P. Carman*, '83.	252
Library Notes and Queries,	*Anon.*	299
Literary Influence of the English Bible, The	*G. F. Greene*, '82.	65
Mission of Defeat, The (Maclean Prize Oration,)	*G. F. Greene*, '82.	121

CONTENTS OF VOL. XXXVII.

LITERARY DEPARTMENT, *G. F. Greene, R. C. Hallock, Editors,* for first four numbers; *R. C. Hallock, E. D. Warfield,* for remaining five.

		PAGE.
"Adam Bede,"	*A. P. Carman,* '83.	337
Alkestis, The	*E. D. Warfield,* '82.	202
Amelia Sedley, ...	*F. C. Woods,* '83.	392
"As a Watch in the Night," (Poetry,)	*R. C. Hallock,* '82.	351
"Atalanta in Calydon,"	*R. C. Hallock,* '82.	13
Attitude of the Progress Party in Germany, The	*T. Potter,* '82.	405
Bedford Gaol, The	*W. M. Paden,* '80.	6
Berdrand, ...	*R. C. Hallock,* '82.	18
Booth's Conception of Richard Third,	*J. Chetwood, Jr.,* '82.	157
Carlyle's "Heroes and Hero Worship,"	*W. B. Sherwood,* '82.	56
Cathedral Builders and Cathedrals,	*G. L. Day,* '82.	118
Catullus, ...	*G. L. Day,* '82.	258
College Rhetoric and Oratory, .	*J. A. Hodge, Jr.,* '83.	356
Decline of American Commerce, The	*F. C. Roberts,* '83.	346
Development Theory in Literature, The	*G. L. Day,* '82.	214
Dr. J. G. Holland, ...	*T. R. Paden,* '83.	165
Elizabeth Barrett Browning, (Prize Essay,)	*R. C. Hallock,* '82,	193
English Ode, The	*E. D. Warfield,* '82.	394
Erinna, ...	*E. M. Royle,* '83.	69
"George Eliot", (Poetry,) : .	*R. C. Hallock,* '82.	8
Goethe's Influence Upon Our Century,	*G. L. Day,* '82.	401
Guinevere, ...	*S. M. Davis,* '83.	344
Hamlet, the Doubter, . . .	*W. W. Scudder, Jr.,* '82.	1
Honest Italian Laborer, The .	*Anon.*	152
How Father Francisco was Tempted of the Devil, ...	*W. G. Sutphen,* '82.	255
Jeanie Deans, ...	*W. K. Shelby,* '83.	210
"La Saisiaz,"	*E. D. Warfield,* '82.	162
Latter-day Singer, A . . .	*R. C. Hallock,* '82,	114
Leatherstocking, The	*A. P. Carman,* '83.	252
Library Notes and Queries, . . .	*Anon.*	299
Literary Influence of the English Bible, The	*G. F. Greene,* '82.	65
Mission of Defeat, The (Maclean Prize Oration,)	*G. F. Greene,* '82.	121

XUM

LITERARY DEPARTMENT—*Continued.*

PAGE.

“Miss Williamson's Divagations,” . *G. F. Greene, '82.* . 24
Modern Ethical System, A (Prize Essay,) *G. L. Day, '82.* 385
Modern Uarda, A . . . . . *G. L. Day, '82.* 106
Mrs. Browning's “Aurora Leigh,” *R. C. Hallock, '82.* 58
National Element in Poetry, The . *G. Y. Taylor, '82.* 263
Obstacles in Literature, . . *G. F. Greene, '82.* 145
Old Knocker, The . . . . . *W. G. Sutphen, '82.* 200
Oratory in Outline, ... *E. A. Dix, '81.* 9
Origin and Real Meaning of the Monroe Doctrine, The (Prize Essay,) . *J. Chetwood, Jr., '82.* 289
Poems of Oscar Wilde, The . . *E. D. Warfield, '82.* 109
Poe's Poetry, ... *A. P. Carman, '83.* 62
Poe's Tales, ... *A. P. Carman, '83.* 150
Prologue of the Canterbury Tales, The *P. L. Rieman, '83.* 312
Puritan Spirit, The . . . . . *W. K. Shelby, '83.* 348
Satire as a Social Force, . . *G. L. Day, '82.* 294
Sensationalism in College Life, . *W. W. Scudder, Jr., '82.* 167
Shakespeare's Use of the Supernatural, *W. W. Scudder, Jr., '82.* 241
Shif'less, (Prize Story,) . . . . *W. G. Sutphen, '82.* 97
Sir Philip Sydney, the Author, . *F. C. Woods, '83.* 352
“Songs Before Sunrise,” . . . . *R. C. Hallock, '82.* 304
Swinburne's Historical Tragedies, *A. P. Carman, '83.* 103
Tennyson's “Harold,” . . . . *E. D. Warfield, '82.* 300
Tennyson's “Princess,” . . . . *G. W. Gilmore, '83.* 409
Thackeray and Dickens as Satirists, *H. G. Bryant, '83.* 207
“The Portrait of a Lady,” . . . *A. P. Carman, '83.* 359
“The Scarlet Letter,” . . . . *S. M. Davis, '83.* 398
Thomas Bailey Aldrich, ... *W. M. Trainer, '83.* 159
Use and Abuse of Literary Criticism, The (Prize Essay,) . . . . . *G. F. Greene, '82.* 49
Viola in “Twelfth Night,” . . *G. Y. Taylor, '82.* 72
Walt Whitman, ... *T. R. Paden, '83.* 21
Who Wrote it, and What Does it Mean? *Anon.* 248
Yorktown Hero, A . . . . . *H. G. Bryant, '83.* 309

VOICES, *W. W. Scudder, Jr., Editor.*

Absence System, *G. Taylor,* '82, 28; Annual Oration, The: No. 1, *W. Scudder,* 129; No. 2, *Greene,* '82, 220; Bad Boy, The, a Fable, *Potter,* '82, 367; Base-ball Championship, The, *Warfield,* 174; Base-ball Grounds, *W. Scudder,* 415; Civil Service Reform, *Greene,* '82, 316; Chapel Stage Prizes, *W. Scudder,* 176; Choosing the Valedictorian, *G. Taylor,* '82, 175; Class Memorials, *W. Scudder,* 222; College Church, A, *W. Scudder,* 416; College Government, *Day,* '82, 273; Compulsory Attendance upon Lectures, *Hillhouse,* '81, 80; Criticism and Detraction, *Keller,* '83, 223; Dis-

P71 C60
186/82
Ap. 20
DEC 22 1902 169623

LITERARY DEPARTMENT—*Continued.*

order at Lectures, *Warfield*, 315; Dowden and American Poets, *R. Hallock*, 29; Electives and the Grading System, *Craven*, '81, 125; English Course, The, *Yard*, '83, 364; Entrance to the Athletic Grounds, The, *Gilmore*, '83, 413; Gaps in College Culture, *Davis*, '83, 320; Geology Optionals, *W. Scudder*, 30; Greek Comedy, *Gilmore*, '83, 415; Hall Fraternity, *W. Scudder*, 414; Hall Treaty, *W. Scudder*, 225; Is Tennyson a Poet? *R. Hallock*, 173; Life, not Books, *R. Hallock*, 75; LIT. Prizes, *Carman*, '83, 366; Maclean Prize, The, *W. Scudder*, 126; Marking Books, *Sherwood*, '81; Modern Language Course, The, *W. Scudder*, 171; More Room, *W. Scudder*, 221; New Mexico, *Day*, '82, 268; Nicknames, *Greene*, '82, 127; Old Diary, *Pierson*, 26; Old Princeton, *Prof. W. B. Scott*, 78; Plot in Novels, *G. Taylor*, '82, 271; "Plug Hats," *W. Scudder*, 270; Poetry, *Hurin*, 76; Princeton *vs.* College of New Jersey, *Potter* '82, 363; Printed Notes, *W. Scudder*, 31; Prize Essays, *W. Scudder*, 27; Promenade Concert, *W. Scudder*, 224; Quadrangle, The, *Hurin*, 175; Selling Rooms, *W. Scudder*, 268; Senior Final Grades, *Kimball*, '81, 76; Standard of Literary Criticism, *Greene*, 82, 267; Succession of Examinations, *Warfield*, 272; Tennyson's New Poem, *Warfield*, 412; ‘ The Ayrshire Ploughman," *R. Hallock*, 221; Training Tables, *W. Scudder*, 319; Transcendentalism, *R. Hallock*, 365; Two Classes, *Greene*, '82, '79; "Wait for the Amen," *Gilmore*, '83, 317; "Westminster Abbey," *Warfield*, 318; Woman Hater, The, *G. Taylor*, '82, 368.

EDITORIALS, *G. L. Day*, *G. Y. Taylor*, 32, 82, 130, 178, 226, 275, 322, 369, 417.

OLLA-PODRIDA, *T. Potter*, 39, 87, 135, 183, 231, 279, 327, 375, 423.

COLLEGE GOSSIP, *E. D. Warfield*, 43, 91, 139; *W. G. Sutphen*, 187, 234, 283, 331, 378, 427.

EXCHANGES, *W. G. Sutphen*, 46, 93, 141; *E. D. Warfield*, 190; *G. F. Greene*, 237, 286, 334, 430; *G. Y. Taylor*, 382.

PRINTED BY
WILLIAM S. SHARP,
No. 21 W. STATE STREET,
TRENTON, N. J.

KUM